

CATEYE

PADRONE DIGITAL

CYCLOCOMPUTER

CC-PA400B

The Bluetooth word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and used by Cateye Co., Ltd. under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

http://www.cateye.com/products/detail/CC-PA400B/manual/

U.S. Pat. Nos. 6957230/695554/7424654 • Design Patented
Copyright©2017 CATEYE Co., Ltd.
CCPA400B-172001 [06601076]

ENG

Before using the computer, read this manual thoroughly and keep it for future reference.

- * The included sensors will vary depending on the model being purchased.

PADRONE DIGITAL

The PADRONE DIGITAL is a cyclocomputer that uses Bluetooth® SMART sensors. Optional or commercial sensors can be used in addition to the included sensors. The Cateye cycling® smartphone application can be used to import and upload information to service sites as CATEYE Atlas™ and to configure PADRONE DIGITAL settings. For details, see the instruction manual on our website.

▲ Warning / Caution

- Do not connect the computer while riding. Always ride safely.
- Mount the magnet, sensor, and bracket securely, and check them periodically to ensure that they are not loose.
- If a battery is swallowed accidentally, consult a doctor immediately.
- Do not leave the computer in direct sunlight for a long period of time.
- Do not disassemble the computer.

Doing so may result in malfunction or damage.

When pressing the **MODE** button with the computer installed on the bracket, press the area around the dot section on the front of the computer. Pressing other areas of the dot section may result in malfunction or damage.

Always tighten the bracket band dial by hand. Using a tool or other object to tighten the band may crush the screw thread.

When attaching the magnet, sensor, and accessories, do not use thinners, benzene, or alcohol.

Risk of explosion if battery is replaced by an incorrect type. Dispose of used batteries according to local regulations.

The LCD screen may be distorted when viewed from an angle.

FR

Des explications détaillées et des manuels d'utilisation (PDF), notamment comment utiliser le produit avec le smartphone, sont disponibles en téléchargement sur notre site Web.

Détaillez les explications sowie Bedienungsanleitungen (PDF) – einschließlich einer Anleitung zur Nutzung des Produktes mit dem Smartphone – können Sie von unserer Webseite herunterladen.

DE

Detaljierte Erklärungen sowie Bedienungsanleitungen (PDF) – einschließlich einer Anleitung zur Nutzung des Produktes mit dem Smartphone – können Sie von unserer Webseite herunterladen.

NL

Getalijeteerde uitleg en instructiehandleidingen (PDF) – inclusief het product met de smartphone – kunnen worden gedownload van onze website.

ES

Explicaciones detalladas y manuales de instrucciones en formato PDF (incluida información sobre cómo utilizar el producto con el teléfono inteligente) están disponibles para descargar desde nuestro sitio web.

IT

Le spiegazioni dettagliate e i manuali di istruzioni (PDF), incluso il modo in cui utilizzare il prodotto con lo smartphone, sono disponibili per il download dal nostro sito web.

DK

De kan downloade detaljerede forklaringer og brugsinstruktioner (PDF) – herunder hvordan du bruger produktet med en smartphone – fra vores website.

PT

No nosso website, poderá transferir explicações detalhadas e manuais de instruções, incluindo instruções para a utilização do produto com o smartphone.

SE

Detaljerade förklaringar och instruktionshandlingar (PDF) – inklusive om hur produktet används tillsammans med smarttelefoner – tillgängliga för nedladdning från vår webbplats.

CZ

Podrobné pokyny a návody na použití (PDF) – včetně pokynů pro používání tohoto produktu s chytrým telefonem – jsou k dispozici ke stažení z našeho webu.

SK

Na našej webovej stránke sú k dispozícii na prevzatie podrobné vysvetlivky a návody na používanie (PDF), vrátane spôsobu použitia výrobku spolu so smartfónom.

HU

Részletes magyarázatok és használati útmutató (PDF) – beleértve a termék használatát okos telefonnal – letölthető a weboldalunkról.

PL

Szczególne objaśnienia oraz instrukcje obsługi (PDF) – łącznie z instrukcją dotyczącą użycia produktu ze smartfonom – można pobrać z naszej witryny.

繁体中文

您可從本公司的網站下載包含使用智慧手機的操作方法在內之完整操作說明書 (PDF 檔)。

KR

자세한 설명 및 지침 설명서 (PDF) 에는 스마트폰과 함께 제품을 사용하는 방법도 나와 있으며, 이 자료 사이트에서 영어 자료도 보실 수 있습니다.

RU

Подробные описания и руководства (PDF), в том числе по использованию продукта со смартфоном, можно скачать с нашего веб-сайта.

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

FR

Avant d'utiliser l'ordinateur, veuillez lire attentivement ce manuel et garder dans un endroit sûr comme référence.

- * Les accessoires inclus varient en fonction du modèle acheté.

PADRONE DIGITAL

Le cyclo-ordinateur PADRONE DIGITAL utilise des capteurs SMART Bluetooth®. Des capteurs optionnels ou commerciaux peuvent être utilisés en plus des capteurs inclus. L'application pour smartphone Cateye Cycling® peut être utilisée pour importer et télécharger des résultats de mesure et les télécharger sur des sites de service tels que CATEYE Atlas™ et pour configurer les paramètres de PADRONE DIGITAL. Pour plus de détails, consultez le manuel d'utilisation sur notre site Web.

▲ Avertissement / Attention

- Ne vous connectez pas sur l'ordinateur tout en conduisant. Conduisez toujours en toute sécurité.
- Montez la bobine, le capteur et le support en toute sécurité, et vérifiez périodiquement pour vous assurer qu'ils ne sont pas desserrés.
- Si quelqu'un a avalé une batterie par accident, consultez immédiatement un médecin.
- Ne laissez pas l'appareil dans un endroit au soleil pendant une longue période.
- Ne démontez pas l'ordinateur.
- Ne faites pas tomber l'ordinateur. Cela peut entraîner un dysfonctionnement ou causer des dommages.
- Lorsque vous appuyez sur le bouton **MODE** avec l'ordinateur installé sur le support, appuyez sur la zone autour de la section point sur l'avant front du ordinateur. Presser d'autres zones de la section point peut entraîner un dysfonctionnement ou causer un mal fonctionnement.
- Serrez toujours la boucle du bracelet par la main. L'utilisation d'un outil ou d'un autre objet pour serrer la boucle peut écraser le filetage de la vis.
- Lors du nettoyage de l'ordinateur et des accessoires, ne pas utiliser de solvants, du benzène ou de l'alcool.
- Risque d'explosion si la pile est remplacée par un modèle incompatible.
- Le LCD peut être déformé lorsqu'il est vu sous un angle.

Before wearing the heart rate sensor

Never use this device if you use a pacemaker.

To eliminate measurement errors, it is recommended to remove the electrode pads from your face by applying electrolyte cream to the pads.

• Do not use a wet towel to clean the electrode pads with water and wear it over a thin shirt.

• Chest hair may interfere with measurement in some cases.

Water and sweat may cause false heart rate measurements.

FR

Des explications détaillées et des manuels d'utilisation (PDF), notamment comment utiliser le produit avec le smartphone, sont disponibles en téléchargement sur notre site Web.

Détaillez les explications sowie Bedienungsanleitungen (PDF) – einschließlich einer Anleitung zur Nutzung des Produktes mit dem Smartphone – können Sie von unserer Webseite herunterladen.

DE

Detaljierte Erklärungen sowie Bedienungsanleitungen (PDF) – einschließlich einer Anleitung zur Nutzung des Produktes mit dem Smartphone – können Sie von unserer Webseite herunterladen.

NL

Getalijeteerde uitleg en instructiehandleidingen (PDF) – inclusief het product met de smartphone – kunnen worden gedownload van onze website.

ES

Explicaciones detalladas y manuales de instrucciones en formato PDF (incluida información sobre cómo utilizar el producto con el teléfono inteligente) están disponibles para descargar desde nuestro sitio web.

IT

Le spiegazioni dettagliate e i manuali di istruzioni (PDF), incluso il modo in cui utilizzare il prodotto con lo smartphone, sono disponibili per il download dal nostro sito web.

DK

De kan downloade detaljerede forklaringer og brugsinstruktioner (PDF) – herunder hvordan du bruger produktet med en smartphone – fra vores website.

PT

No nosso website, poderá transferir explicações detalhadas e manuais de instruções, incluindo instruções para a utilização do produto com o smartphone.

SE

Detaljerade förklaringar och instruktionshandlingar (PDF) – inklusive om hur produktet används tillsammans med smarttelefoner – tillgängliga för nedladdning från vår webbplats.

CZ

Podrobné pokyny a návody na použití (PDF) – včetně pokynů pro používání tohoto produktu s chytrým telefonem – jsou k dispozici ke stažení z našeho webu.

SK

Na našej webovej stránke sú k dispozícii na prevzatie podrobné vysvetlivky a návody na používanie (PDF), vrátane spôsobu použitia výrobku spolu so smartfónom.

HU

Részletes magyarázatok és használati útmutató (PDF) – beleértve a termék használatát okos telefonnal – letölthető a weboldalunkról.

PL

Szczególne objaśnienia oraz instrukcje obsługi (PDF) – łącznie z instrukcją dotyczącą użycia produktu ze smartfonom – można pobrać z naszej witryny.

繁体中文

您可從本公司的網站下載包含使用智慧手機的操作方法在內之完整操作說明書 (PDF 檔)。

KR

자세한 설명 및 지침 설명서 (PDF) 에는 스마트폰과 함께 제품을 사용하는 방법도 나와 있으며, 이 자료 사이트에서 영어 자료도 보실 수 있습니다.

RU

Подробные описания и руководства (PDF), в том числе по использованию продукта со смартфоном, можно скачать с нашего веб-сайта.

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

TH

รายละเอียดการใช้งานและคู่มือการใช้งาน (PDF) ซึ่งสามารถใช้ร่วมกับสมาร์ทโฟนได้ สามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์ของเรา

ES

Antes de utilizar el computador, lea detenidamente este manual y guárdelo para futuras consultas.

- * Los sensores incluidos varían en función del modelo comprado.

PADRONE DIGITAL

PADRONE DIGITAL es un ciclocomputador que utiliza sensores Bluetooth® SMART. Se pueden utilizar sensores opcionales o comerciales además de los sensores incluidos. La aplicación para teléfonos inteligentes Cateye Cycling® puede utilizarse para importar y exportar resultados de medición en los sitios de servicio tales como CATEYE Atlas™ y configurar los parámetros de PADRONE DIGITAL. Para obtener más información, consulte el manual de instrucciones en nuestro sitio web.

▲ Advertencia/Precaución

- No se conecte en la computadora mientras pedalea. Conduzca con precaución.
- Instale el imán, el sensor y la abrazadera de forma segura. Compruebe periódicamente la conexión.
- En caso de ingestión accidental de menores, consulte un médico inmediatamente.
- Evite exponer la computadora a la luz directa del sol durante periodos prolongados.
- No desmonte la computadora.
- No deje caer la computadora.
- Si la computadora cae o se golpea, puede provocar mal funcionamiento.
- Cuando utilice el computador instalado en el soporte, cambie el modo de operación presionando los puntos situados debajo de la pantalla.
- Cuando se cargue la batería, asegurela correctamente.
- Cuando limpie la computadora y los accesorios no use disolventes, benceno o alcohol.
- Durante la limpieza de la computadora y los accesorios no use disolventes, benceno o alcohol.
- Hay riesgo de explosión si la batería se reemplaza por otra de tipo incorrecto. Deshágase de las baterías usadas según las regulaciones locales.
- La pantalla LCD podría verse distorsionada al mirarla a través de un ángulo.

Antes de llevar el sensor de ritmo cardíaco

Nunca utilice este dispositivo si tiene un marcapasos.

Para eliminar los errores de medición, se recomienda humedecer las almohadillas de los electrodos con agua o aplicar crema a base de electrolitos a las almohadillas.

Si tiene piel sensible, humedezca las almohadillas de los electrodos con agua o aplique crema a base de electrolitos a las almohadillas.

El pelo del pecho puede interferir con la medición en algunos casos.

ES

Antes de utilizar el computador, lea detenidamente este manual y guárdelo para futuras consultas.

- * Los sensores incluidos varían en función del modelo comprado.

PADRONE DIGITAL

PADRONE DIGITAL es un ciclocomputador que utiliza sensores Bluetooth® SMART. Se pueden utilizar sensores opcionales o comerciales además de los sensores incluidos. La aplicación para teléfonos inteligentes Cateye Cycling® puede utilizarse para importar y exportar resultados de medición en los sitios de servicio tales como CATEYE Atlas™ y configurar los parámetros de PADRONE DIGITAL. Para obtener más información, consulte el manual de instrucciones en nuestro sitio web.

▲ Advertencia/Precaución

- No se conecte en la computadora mientras pedalea. Conduzca con precaución.
- Instale el imán, el sensor y la abrazadera de forma segura. Compruebe periódicamente la conexión.
- En caso de ingestión accidental de menores, consulte un médico inmediatamente.
- Evite exponer la computadora a la luz directa del sol durante periodos prolongados.
- No desmonte la computadora.
- No deje caer la computadora.
- Si la computadora cae o se golpea, puede provocar mal funcionamiento.
- Cuando utilice el computador instalado en el soporte, cambie el modo de operación presionando los puntos situados debajo de la pantalla.
- Cuando se cargue la batería, asegurela correctamente.
- Cuando limpie la computadora y los accesorios no use disolventes, benceno o alcohol.
- Durante la limpieza de la computadora y los accesorios no use disolventes, benceno o alcohol.
- Hay riesgo de explosión si la batería se reemplaza por otra de tipo incorrecto. Deshágase de las baterías usadas según las regulaciones locales.
- La pantalla LCD podría verse distorsionada al mirarla a través de un ángulo.

Antes de llevar el sensor de ritmo cardíaco

Nunca utilice este dispositivo si tiene un marcapasos.

Para eliminar los errores de medición, se recomienda humedecer las almohadillas de los electrodos con agua o aplicar crema a base de electrolitos a las almohadillas.

Si tiene piel sensible, humedezca las almohadillas de los electrodos con agua o aplique crema a base de electrolitos a las almohadillas.

El pelo del pecho puede interferir con la medición en algunos casos.

ES

Antes de utilizar el computador, lea detenidamente este manual y guárdelo para futuras consultas.

- * Los sensores incluidos varían en función del modelo comprado.

PADRONE DIGITAL

PADRONE DIGITAL es un ciclocomputador que utiliza sensores Bluetooth® SMART. Se pueden utilizar sensores opcionales o comerciales además de los sensores incluidos. La aplicación para teléfonos inteligentes Cateye Cycling® puede utilizarse para importar y exportar resultados de medición en los sitios de servicio tales como CATEYE Atlas™ y configurar los parámetros de PADRONE DIGITAL. Para obtener más información, consulte el manual de instrucciones en nuestro sitio web.

▲ Advertencia/Precaución

- No se conecte en la computadora mientras pedalea. Conduzca con precaución.
- Instale el imán, el sensor y la abrazadera de forma segura. Compruebe periódicamente la conexión.
- En caso de ingestión accidental de menores, consulte un médico inmediatamente.
- Evite exponer la computadora a la luz directa del sol durante periodos prolongados.
- No desmonte la computadora.
- No deje caer la computadora.
- Si la computadora cae o se golpea, puede provocar mal funcionamiento.
- Cuando utilice el computador instalado en el soporte, cambie el modo de operación presionando los puntos situados debajo de la pantalla.
- Cuando se cargue la batería, asegurela correctamente.
- Cuando limpie la computadora y los accesorios no use disolventes, benceno o alcohol.
- Durante la limpieza de la computadora y los accesorios no use disolventes, benceno o alcohol.
- Hay riesgo de explosión si la batería se reemplaza por otra de tipo incorrecto. Deshágase de las baterías usadas según las regulaciones locales.
- La pantalla LCD podría verse distorsionada al mirarla a través de un ángulo.

Antes de llevar el sensor de ritmo cardíaco

Nunca utilice este dispositivo si tiene un marcapasos.

Para eliminar los errores de medición, se recomienda humedecer las almohadillas de los electrodos con agua o aplicar crema a base de electrolitos a las almohadillas.

Si tiene piel sensible, humedezca las almohadillas de los electrodos con agua o aplique crema a base de electrolitos a las almohadillas.

El pelo del pecho puede interferir con la medición en algunos casos.

ES

Antes de utilizar el computador, lea detenidamente este manual y guárdelo para futuras consultas.

- * Los sensores incluidos varían en función del modelo comprado.

PADRONE DIGITAL

PADRONE DIGITAL es un ciclocomputador que utiliza sensores Bluetooth® SMART. Se pueden utilizar sensores opcionales o comerciales además de los sensores incluidos. La aplicación para teléfonos inteligentes Cateye Cycling® puede utilizarse para importar y exportar resultados de medición en los sitios de servicio tales como CATEYE Atlas™ y configurar los parámetros de PADRONE DIGITAL. Para obtener más información, consulte el manual de instrucciones en nuestro sitio web.

▲ Advertencia/Precaución

- No se conecte en la computadora mientras pedalea. Conduzca con precaución.
- Instale el imán, el sensor y la abrazadera de forma segura. Compruebe periódicamente la conexión.
- En caso de ingestión accidental de menores, consulte un médico inmediatamente.
- Evite exponer la computadora a la luz directa del sol durante periodos prolongados.
- No desmonte la computadora.
- No deje caer la computadora.
- Si la computadora cae o se golpea, puede provocar mal funcionamiento.
- Cuando utilice el computador instalado en el soporte, cambie el modo de operación presionando los puntos situados debajo de la pantalla.
- Cuando se cargue la batería, asegurela correctamente.
- Cuando limpie la computadora y los accesorios no use disolventes, benceno o alcohol.
- Durante la limpieza de la computadora y los accesorios no use disolventes, benceno o alcohol.
- Hay riesgo de explosión si la batería se reemplaza por otra de tipo incorrecto. Deshágase de las baterías usadas según las regulaciones locales.
- La pantalla LCD podría verse distorsionada al mirarla a través de un ángulo.

Antes de llevar el sensor de ritmo cardíaco

Nunca utilice este dispositivo si tiene un marcapasos.

Para eliminar los errores de medición, se recomienda humedecer las almohadillas de los electrodos con agua o aplicar crema a base de electrolitos a las almohadillas.

Si tiene piel sensible, humedezca las almohadillas de los electrodos con agua o aplique crema a base de electrolitos a las almohadillas.

El pelo del pecho puede interferir con la medición en algunos casos.

ES

Antes de utilizar el computador, lea detenidamente este manual y guárdelo para futuras consultas.

- * Los sensores incluidos varían en función del modelo comprado.

PADRONE DIGITAL

PADRONE DIGITAL es un ciclocomputador que utiliza sensores Bluetooth® SMART. Se pueden utilizar sensores opcionales o comerciales además de los sensores incluidos. La aplicación para teléfonos inteligentes Cateye Cycling® puede utilizarse para importar y exportar resultados de medición en los sitios de servicio tales como CATEYE Atlas™ y configurar los parámetros de PADRONE DIGITAL. Para obtener más información, consulte el manual de instrucciones en nuestro sitio web.

▲ Advertencia/Precaución

- No se conecte en la computadora mientras pedalea. Conduzca con precaución.
- Instale el imán, el sensor y la abrazadera de forma segura. Compruebe periódicamente la conexión.
- En caso de ingestión accidental de menores, consulte un médico inmediatamente.
- Evite exponer la computadora a la luz directa del sol durante periodos prolongados.
- No desmonte la computadora.
- No deje caer la computadora.
- Si la computadora cae o se golpea, puede provocar mal funcionamiento.
- Cuando utilice el computador instalado en el soporte, cambie el modo de operación presionando los puntos situados debajo de la pantalla.
- Cuando se cargue la batería, asegurela correctamente.
- Cuando limpie la computadora y los accesorios no use disolventes, benceno o alcohol.
- Durante la limpieza de la computadora y los accesorios no use disolventes, benceno o alcohol.
- Hay riesgo de explosión si la batería se reemplaza por otra de tipo incorrecto. Deshágase de las baterías usadas según las regulaciones locales.
- La pantalla LCD podría verse distorsionada al mirarla a través de un ángulo.

Antes de llevar el sensor de ritmo cardíaco

Nunca utilice este dispositivo si tiene un marcapasos.

Para eliminar los errores de medición, se recomienda humedecer las almohadillas de los electrodos con agua o aplicar crema a base de electrolitos a las almohadillas.

Si tiene piel sensible, humedezca las almohadillas de los electrodos con agua o aplique crema a base de electrolitos a las almohadillas.

El pelo del pecho puede interferir con la medición en algunos casos.

ES

Antes de utilizar el computador, lea detenidamente este manual y guárdelo para futuras consultas.

- * Los sensores incluidos varían en función del modelo comprado.

PADRONE DIGITAL

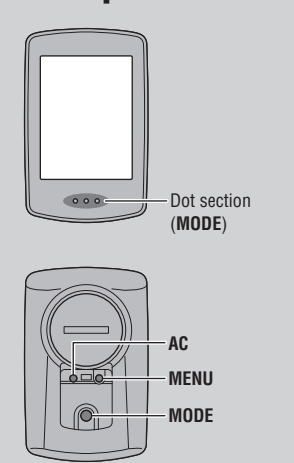
PADRONE DIGITAL es un ciclocomputador que utiliza sensores Bluetooth® SMART. Se pueden utilizar sensores opcionales o comerciales además de los sensores incluidos. La aplicación para teléfonos inteligentes Cateye Cycling® puede utilizarse para importar y exportar resultados de medición en los sitios de servicio tales como CATEYE Atlas™ y configurar los parámetros de PADRONE DIGITAL. Para obtener más información, consulte el manual de instrucciones en nuestro sitio web.

▲ Advertencia/Precaución

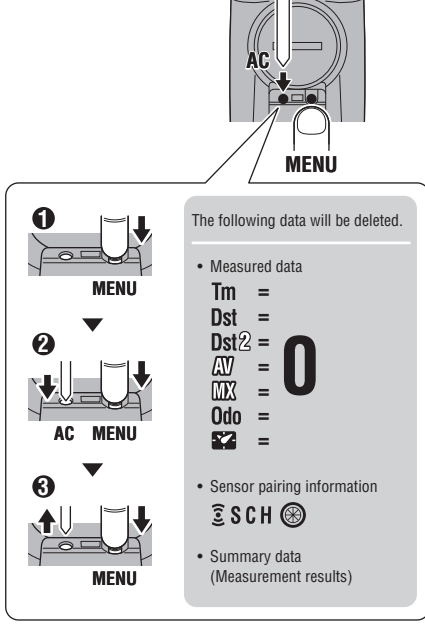
- No se conecte en la computadora mientras pedalea. Conduzca con precaución.
- Instale el imán, el sensor y la abrazadera de forma segura. Compruebe periódicamente la conexión.
- En caso de ingestión accidental de menores, consulte un médico inmediatamente.
- Evite exponer la computadora a la luz directa del sol durante periodos prolongados.
- No desmonte la computadora.
- No deje caer la computadora.
- Si la computadora cae o se golpea, puede provocar mal funcionamiento.
- Cuando utilice el computador instalado en el soporte, cambie el modo de operación presionando los puntos situados debajo de la pantalla.
- Cuando se cargue la batería, asegurela correctamente.
- Cuando limpie la computadora y los accesorios no use disolventes, benceno o alcohol.
- Durante la limpieza de la computadora y los accesorios no use disolventes, benceno o alcohol.
- Hay riesgo de explosión si la batería se reemplaza por otra de

1 Setting up the computer

Computer



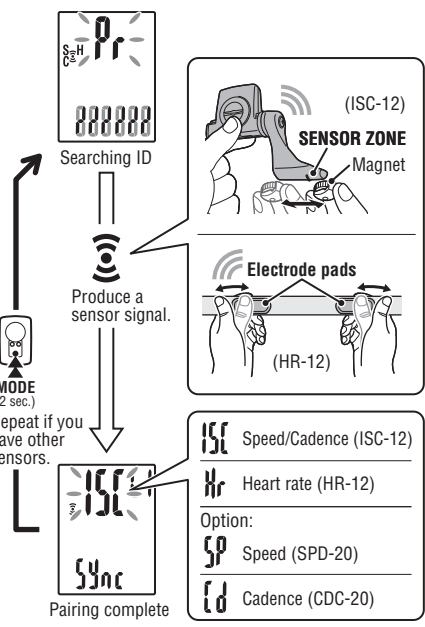
1 Format



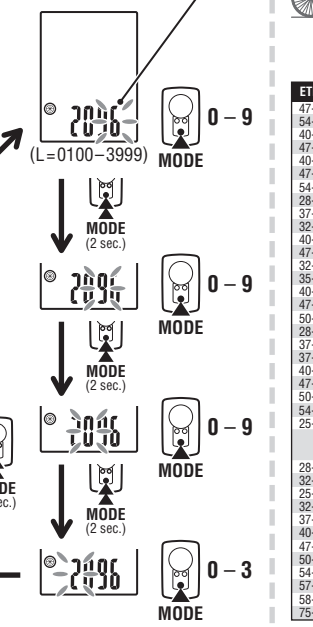
2 km/h or mph



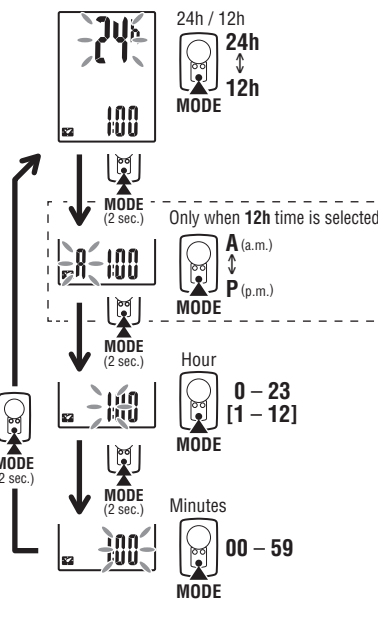
3 Pairing (Sensor ID)



4 Tire size



5 Clock

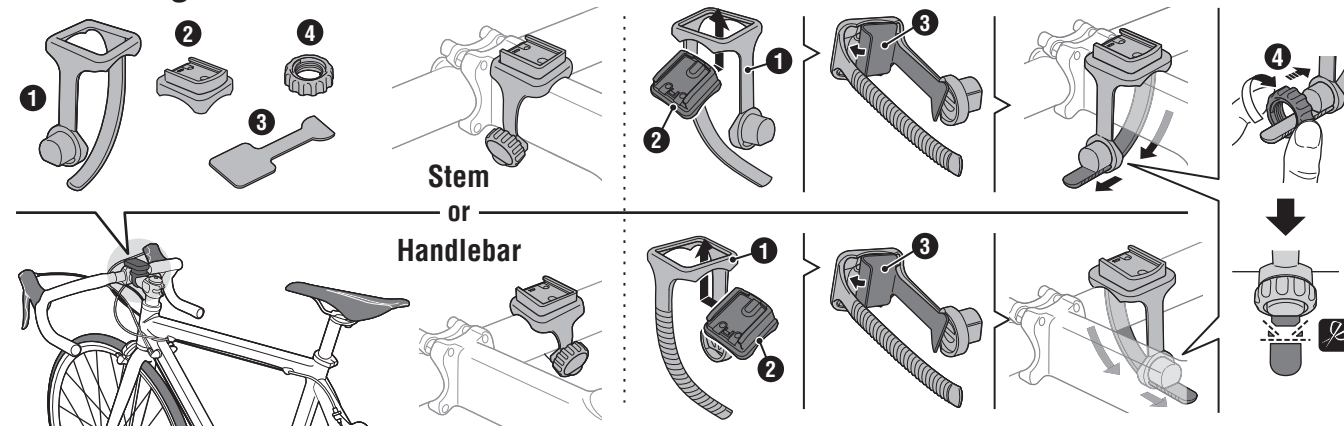


6 Finish

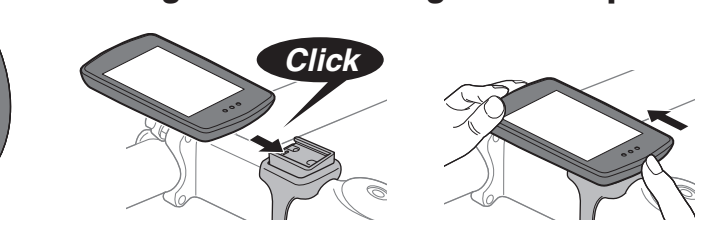


2 Mounting the computer

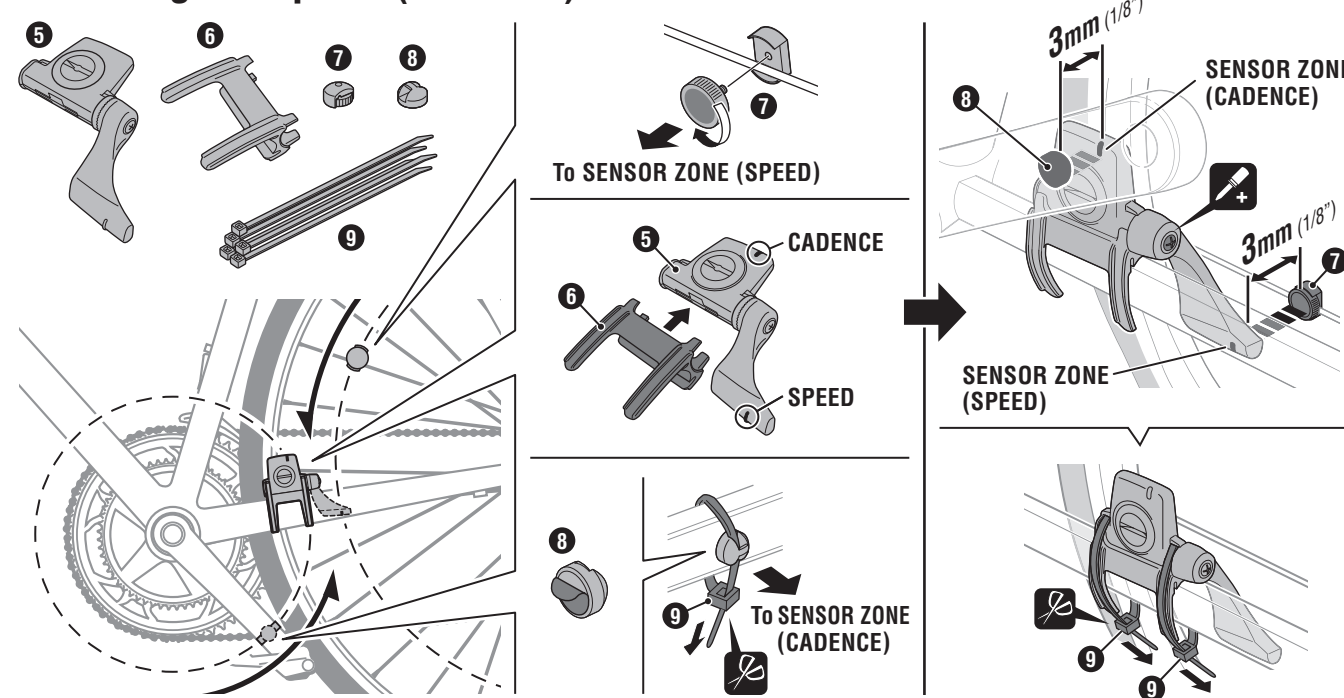
Mounting the bracket



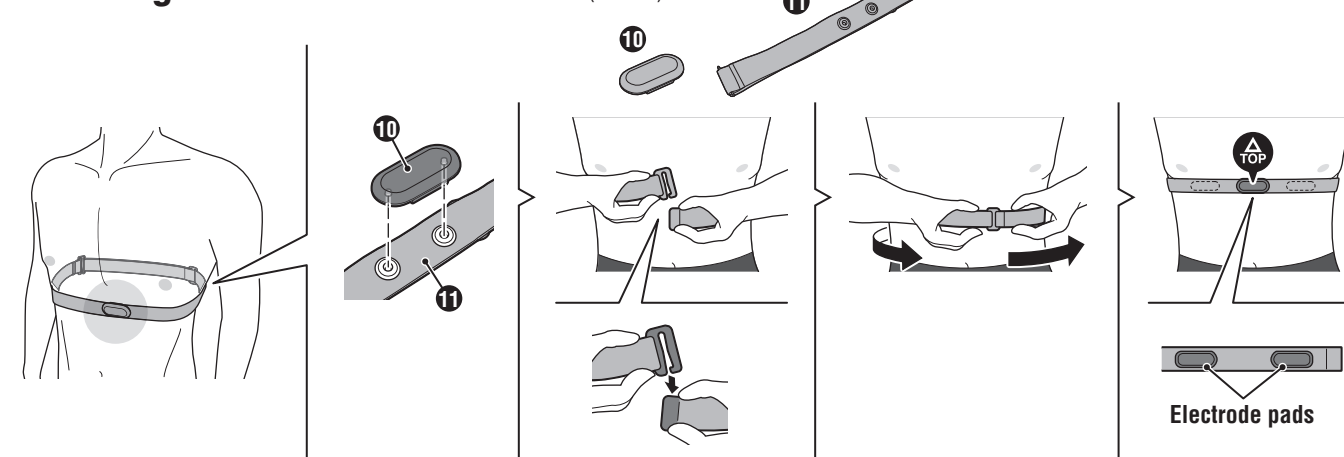
Mounting and removing the computer



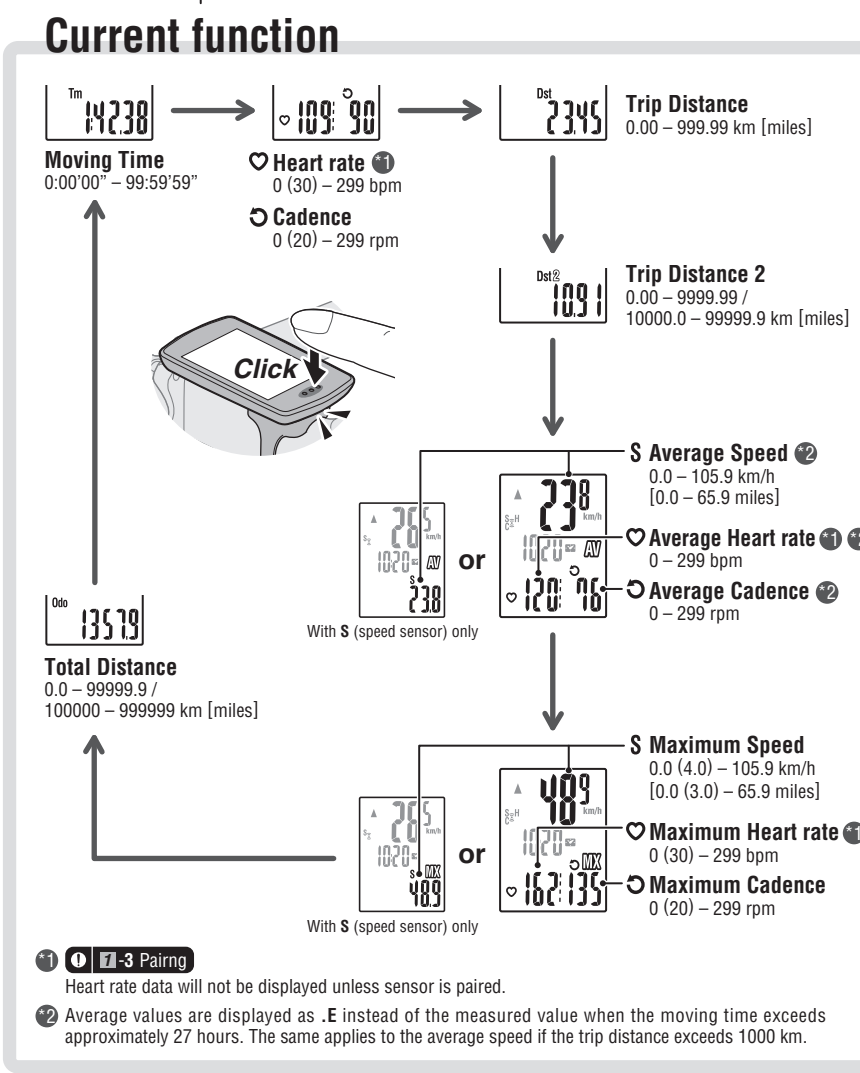
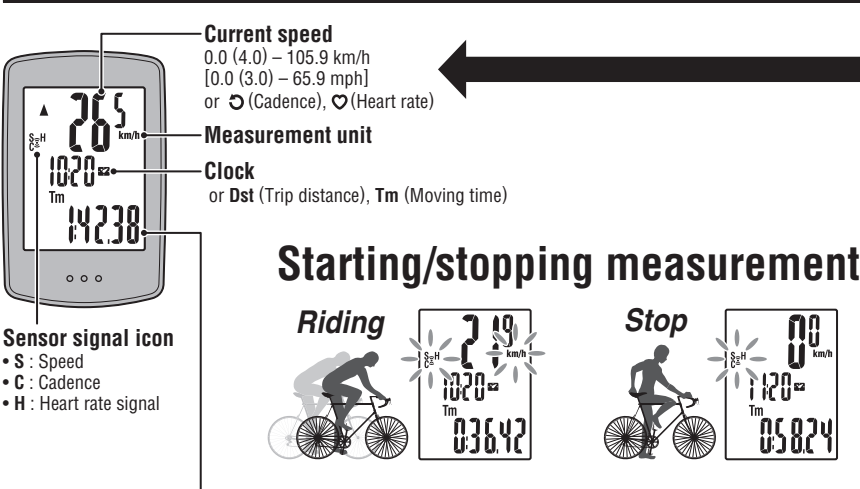
Mounting the speed (cadence) sensor (ISC-12)



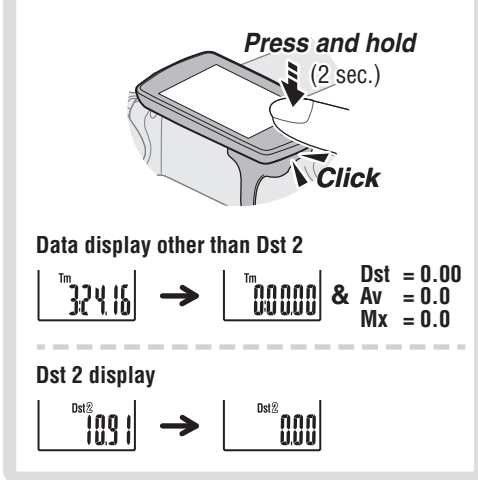
Wearing the heart rate sensor (HR-12)



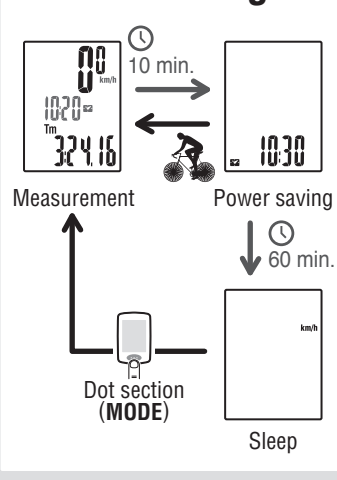
3 Measuring (measurement screen)



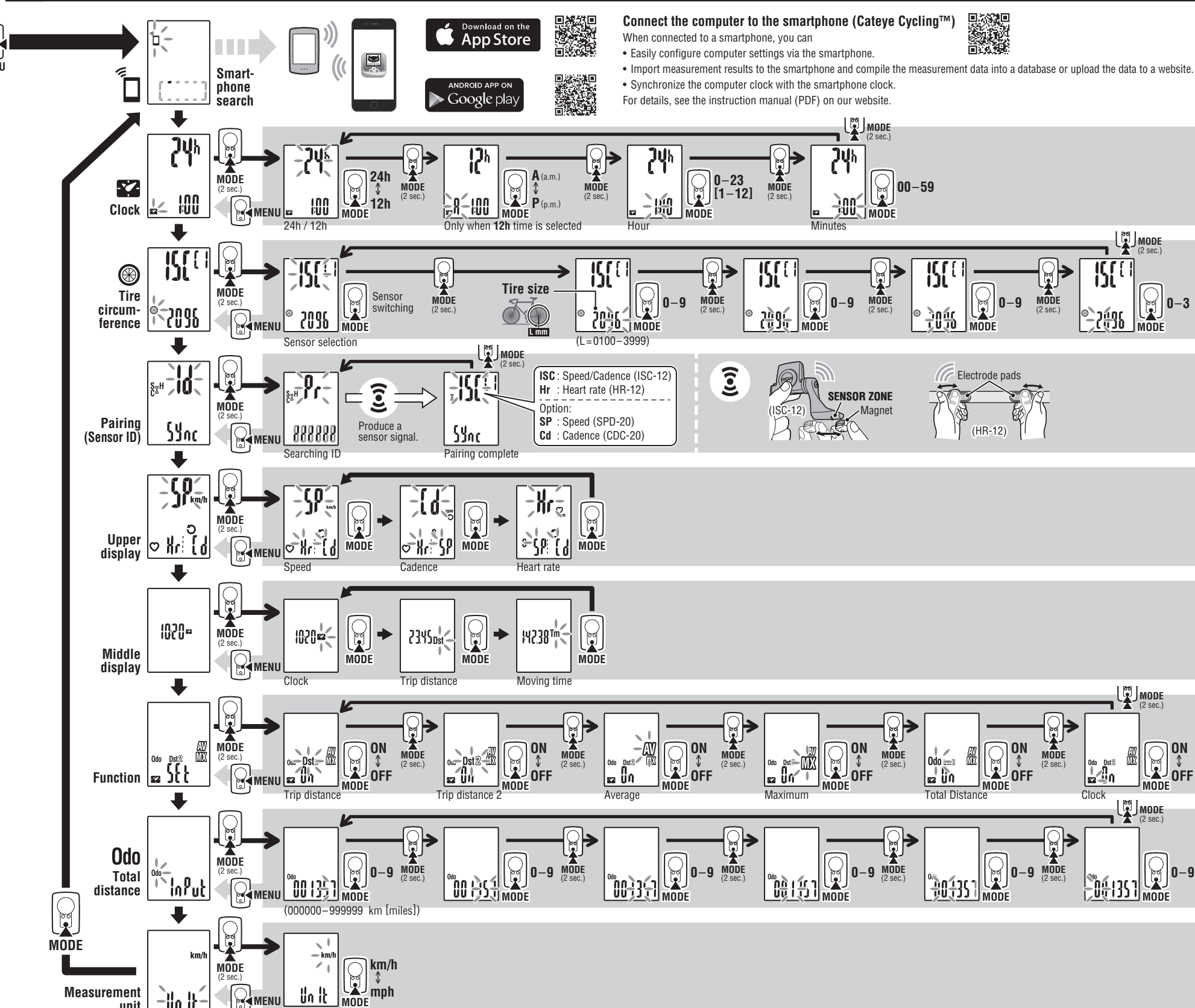
Data reset



Power saving

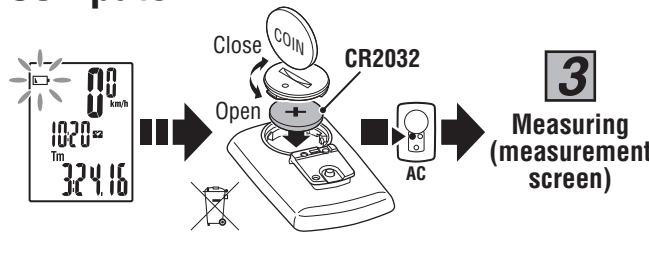


4 Changing settings (menu screen)

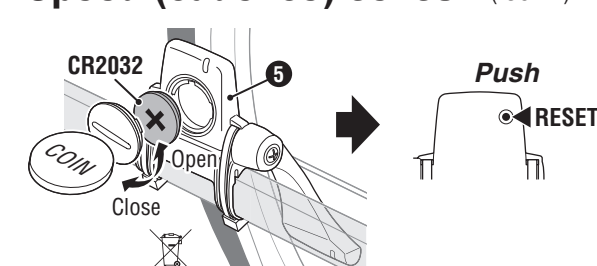


Battery replacement

Computer



Speed (cadence) sensor (ISC-12)



Heart rate sensor (HR-12)

